

## TOHNEANU, Gheorghe I. <sup>[1]</sup>

Lingvist, eseist, traducător  
Născut la 7 mai 1925, Galați.

### **Studii:**

Liceul „Vasile Alecsandri” din Galați,

Facultatea de Litere și Filozofie, Universitatea București, secția limbi clasice (1943– 1947).

Doctor în științe filologice (1968).

A fost asistent apoi lector la Catedra de Filologie Clasică și Lingvistică a Universității din București (1949–1952).

Între 1952–1954 a fost eliberat din funcție pentru origine nesănătoasă (tatăl său a fost senator liberal).

Din 1954 a fost lector la Institutul de Limbi Străine București și redactor la Editura Didactică și Pedagogică.

Începând cu anul 1956 este lector apoi conferențiar (1962) și profesor (1970) la Facultatea de Filologie, Universitatea din Timișoara.

În perioada 1971–1975 G. I. T. conduce Sectorul de Lingvistică al Bazei de Cercetări Științifice a Academiei Române, Filiala Timișoara.

**A colaborat la:** „Scrisul Bănănean”, „Limba Română”, „Orizont”, „Viața Românească”, „Cariatide”, „Limba și literatură”, „Cahiers roumains d'études littéraires”, „Analele Universității din Timișoara” etc.

### **Volume publicate:**

*Studii de stilistică eminesciană*, București, Editura Științifică, 1965;

*Stilul artistic al lui Ion Creangă*, București, Editura Științifică, 1969;

*Expresia artistică eminesciană*, Timișoara, Editura Facla, 1975;

*Dincolo de cuvânt. Studii de stilistică și versificație*, București, Editura Științifică și

Enciclopedică, 1976;

*O seamă de cuvinte românești*, Timișoara, Editura Facla, 1976;

*Arta evocării la Sadoveanu*, Timișoara, Editura Facla, 1979;

*Cuvinte românești*, Timișoara, Editura Facla, 1986;

*Eminescienu (Eminescu și limba română)*, Timișoara, Editura Facla, 1989; *Dicționar de imagini pierdute*, Timișoara, Editura Amarcord, 1995;

„Viața lumii” cuvintelor. *Vechi și nou din latină*, Timișoara, Editura Augusta, 1998;

### **Volume în colaborare:**

*O seamă de cuvinte românești* (Timișoara, Editura Facla, 1976),

*De ce Eminescu?*, coautor Eugen Todoran, Reșița, Editura Timpul, 1999; *Neajungerea limbii.*

*Comentarii la „Iganiada” de I. Budai-Deleanu*, Timișoara, Editura Universității de Vest, 2001;

*Scrisori din roase plicuri*, Timișoara, Editura Eubee, 2002;  
*Surugiu la cuvinte*, Timișoara, Editura Amphora, 2004.

### Traduceri:

Macrobius, *Saturnalia*, București, Editura Academiei, 1961;  
Publius Vergilius Maro, *Eneida*, Timișoara, Editura Antib, 1994;  
Publius Vergilius Maro, *Bucolice. Georgice*, Timișoara, Editura Amarcord, 1997.

### Îngrijiri de ediții:

*Studii de limbă și stil*, Timișoara, Editura Facla, 1973;  
Ion Creangă, *Amintiri din copilărie*, București, Editura Albatros, 1976;  
Tudor Arghezi, *Arte poetice*, București, Editura Albatros, 1987.

### Referințe critice

**În volume:** Marian Popa, *Dicționar de literatură română contemporană*, București, Editura Albatros, 1977; Jana Balacciu, Rodica Chiriacescu, *Dicționar de lingviști și scriitori*, București, Editura Albatros, 1978; Alexandru Ruja, *Parte din întreg*, Timișoara, Editura de Vest, 1994; G. I. Tohăneanu 70, Timișoara, Editura Mirton, 1995; Petru M. Ardelean, *Străngeți piatra lucitoare. Pagini de (spre) limbă și literatură*, Arad, 1997; Aquilina Birăescu, Diana Zărie, *Scriitori și lingviști timișoreni*, Timișoara, Editura Marineasa, 2000; *Dicționarul scriitorilor români, R–Z*, coordonatori: Mircea Zăciu, Marian Papahagi, Aurel Sasu, București, Editura Albatros, 2002; Olimpia Berca, *Despre maeștri*, Timișoara, Editura Mirton, 2003; Mircea Șerbănescu, *Timișoara. Memorie literară II 1949–2000. Istorie literară și amintiri*, Timișoara, Editura Augusta, 2004; *In magistri honorem G. I. Tohăneanu*, volum omagial, coordonatori: Mirela Borchin, Iosif Cheie-Pantea, Alexandru Ruja, Timișoara, Editura Universității de Vest; *Dicționar al scriitorilor din Banat*, coordonator Alexandru Ruja, Timișoara, Editura Universității de Vest, 2005.

**În periodice:** Olimpia Ternovici, „Orizont”, nr. 1, 1966; Al. Graur, „România Literară”, nr. 41, 1969; Șerban Cioculescu, „România literară”, nr. 24, 1977; Ion Simu, „Familia”, nr. 12, 1979; Constantin Ciopraga, „Convorbiri literare”, nr. 12, 1980; Nicolae Manolescu, „România literară”, nr. 25, 1986; Eugen Todoran, „Orizont”, nr. 5, 1986; Alexandru Ruja, „Familia”, nr. 8, 1987; Mircea Mihăieș, „Orizont”, nr. 9, 1989; Alexandru Ruja, „Renașterea Bănăneană. Paralela 45”, 29 mai 1995 ș.a.

### Tags:

[scriitor](#) <sup>[2]</sup>

[banat](#) <sup>[3]</sup>

[timisoara](#) <sup>[4]</sup>

[romania](#) <sup>[5]</sup>

[uniune](#) <sup>[6]</sup>

### Categorii de articole:

[Membri](#) <sup>[7]</sup>

---

**Source URL:** <http://www.uniuneascriitorilortm.ro/content/toh%C4%83neanu-gheorghe-i>

### Links

[1] <http://www.uniuneascriitorilortm.ro/content/toh%C4%83neanu-gheorghe-i>

[2] <http://www.uniuneascriitorilortm.ro/taxonomy/term/3>

[3] <http://www.uniuneascriitorilortm.ro/taxonomy/term/6>

[4] <http://www.uniuneascriitorilortm.ro/taxonomy/term/7>

[5] <http://www.uniuneascriitorilortm.ro/taxonomy/term/5>

[6] <http://www.uniuneascriitorilortm.ro/taxonomy/term/4>

[7] <http://www.uniuneascritorilortm.ro/taxonomy/term/1>